

ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Кондиционер
воздуха

ZACS-07 HPF/A17/N1
ZACS-09 HPF/A17/N1
ZACS-12 HPF/A17/N1
ZACS-18 HPF/A17/N1
ZACS-24 HPF/A17/N1

ZANUSSI

Мы благодарим Вас за сделанный выбор!

Уважаемый покупатель! Благодарим Вас за выбор продукции Zanussi, которая, мы уверены, сделает Вашу жизнь еще более комфортной и приятной. Мы прилагаем все усилия к тому, чтобы наша техника вдохновляла Вас, вызвала только положительные эмоции и доставляла максимум удобства при использовании. Внимательно изучите данное руководство по эксплуатации, чтобы правильно использовать Ваш новый кондиционер воздуха и долгое время наслаждаться всеми его преимуществами.

Более подробную информацию Вы можете получить на сайте www.easy-comfort.ru.

Гарантийное обслуживание проводится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.

АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ ВЫ МОЖЕТЕ НАЙТИ НА САЙТЕ WWW.EASY-COMFORT.RU ИЛИ У ВАШЕГО ПРОДАВЦА.

Содержание

Назначение кондиционера	3
Условия безопасной эксплуатации	3
Устройство и составные части	4
Управление кондиционером	4
Панель индикации дисплея внутреннего блока	4
Пульт дистанционного управления	5
Панель индикации	7
Порядок работы кондиционера в различных режимах	8
Основные функции управления	8
Дополнительные функции управления	8
Блок-схема меню пульта	8
Шкала температуры по Цельсию и Шкала температуры по Фаренгейту	9
Автобогрев в °C	9
Принудительное включение/выключение функции разморозки	9
Функция автоматического оттаивания внутреннего блока	9
Порядок управления	9
Замена батареек в пульте управления	10
Управление кондиционером без пульта ДУ	10
Советы по использованию	10
Уход и техническое обслуживание	10
Защита	11
Устранение неполадок	12
Комплектация	12
Утилизация	12
Технические характеристики прибора	13
Сертификация	13
Протокол приемки оборудования после проведения пусконаладочных работ	15
Гарантийный талон	18

Примечание:
В тексте данной инструкции кондиционеры воздуха сплит-системы бытовые могут иметь такие технические названия, как: прибор, устройства, аппарат, кондиционер и т. п.

Назначение кондиционера

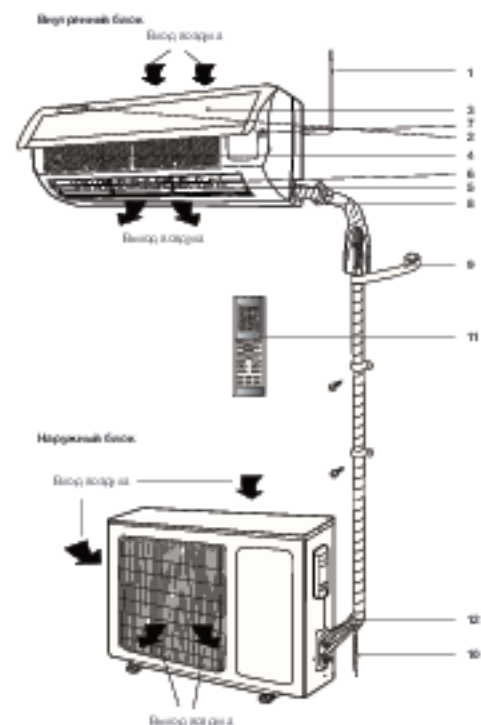
Кондиционер бытовой с наружным и внутренним блоком (сплит-система) предназначен для создания оптимальной температуры воздуха при обеспечении санитарно-гигиенических норм в жилых, общественных и административно-бытовых помещениях.

Кондиционер осуществляет охлаждение, осушение, нагрев и вентиляцию воздуха.

Условия безопасной эксплуатации

- Используйте правильное напряжение питания в соответствии с требованиями в заводском паспорте. В противном случае могут произойти серьезные сбои, возникнуть опасность жизни или произойти пожар.
- Не допускайте попадания грязи в вилку или розетку. Надежно подсоедините шнур источника питания во избежание получения удара электрическим током или пожара.
- Не отключайте автоматический выключатель источника питания и не выдергивайте шнур из розетки в процессе работы устройства. Это может привести к пожару.
- Ни в коем случае не разрезайте и не переживайте шнур источника питания, поскольку вследствие этого шнур питания может быть поврежден. В случае повреждения шнура питания можно получить удар электрическим током или может возникнуть пожар.
- Никогда не наращивайте кабель питания. Это может привести к перегреву и явиться причиной пожара.
- Не применяйте удлинители силовых линий и не используйте розетку для одновременноного питания другой электрической аппаратуры. Это может привести к поражению электрическим током и возникновению пожара.
- Не вытаскивайте штепсель питания из розетки, держа за кабель питания. Это может привести к пожару и поражению электрическим током.
- Обязательно вынимайте штепсель из розетки питания в случае длительного простоя кондиционера воздуха.
- Не загромождайте воздухозаборное и воздуховыпускное отверстия наружного и внутреннего блоков. Это может вызвать падение мощности кондиционера и привести к нарушению его работы.
- Ни в коем случае не вставляйте палки или аналогичные предметы во внешний блок прибора. Так как вентилятор вращается при высокой скорости, такое действие может стать причиной получения телесного повреждения.

- Для Вашего здоровья вредно, если охлажденный воздух попадет на Вас в течение длительного времени. Рекомендуется отклонить направление воздушного потока таким образом, чтобы проветривалась вся комната.
- Отключите прибор с помощью пульта дистанционного управления в случае, если произошел сбой в работе.
- Не проводите ремонт прибора самостоятельно. Если ремонт будет выполнен неквалифицированным специалистом, то это может стать причиной поломки кондиционера, а также удара электрическим током или пожара.
- Не размещайте нагревательные приборы рядом с кондиционером воздуха. Поток воздуха от кондиционера может привести к недостаточной проводимости нагревательного прибора и наоборот.
- При проведении чистки необходимо прекратить работу кондиционера и отключить подачу питания. В противном случае возможно поражение электрическим током.
- Не допускайте размещения рядом с блоками горючих смесей и расплывателей. Существует опасность воспламенения.
- Не допускайте попадания воздушного потока на газовую горелку и электрическую плату.
- Не касайтесь функциональных кнопок влажными руками.
- Убедитесь в том, что стена для установки блока достаточно прочна. В противном случае возможно падение блока, сопровождающееся нанесением травм и т. п.
- Не допускайте попадания каких-либо предметов на внешний блок кондиционера.
- Кондиционер должен быть заземлен.
- При появлении признаков горения или дыма, пожалуйста, отключите электропитание и свяжитесь с центром обслуживания, если возгорание или задымление не прекратилось после отключения, примите необходимые меры после возгорания, немедленно обратитесь в местную пожарную службу.



- 1 Шнур питания.
- 2 Дисплей.
- 3 Передняя панель.
- 4 Воздушный фильтр-сетка.
- 5 Горизонтальные жалюзи.
- 6 Вертикальные жалюзи.
- 7 Кнопка принудительного включения автоматического режима работы.
- 8 Трасса для хладагента.
- 9 Изоляция.
- 10 Дренажная трасса.
- 11 Пульт дистанционного управления.
- 12 Соединительная трасса.

Примечание:
Рисунки, приведенные в данной инструкции, основаны на внешнем виде стандартной модели. Следовательно, форма может отличаться от формы того кондиционера, который Вы выбрали.

Управление кондиционером

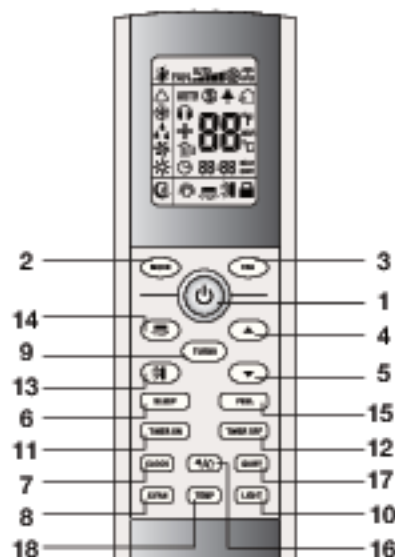
- Для управления кондиционера применяется беспроводной инфракрасный дистанционный пульт.
- При управлении расстояние между пультом и приемником сигнала на внутреннем блоке должно быть не более 8 м. Между пультом и блоком не должно быть предметов, мешающих прохождению сигнала.
- Пульт управления должен находиться на расстоянии менее 1 м от телевизионной и радио аппаратуры.
- Не роняйте и не ударяйте пульт, а также не оставляйте его под прямыми солнечными лучами.

Панель индикации внутреннего дисплея*



- 1 Индикатор температуры.
- 2 Индикация работы прибора.
- 3 Приемник сигнала.

*Может отличаться от представленной.

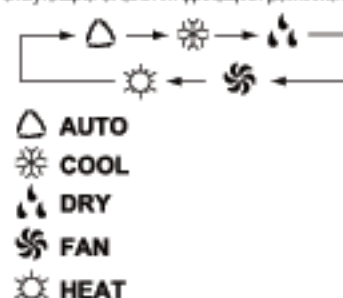


- 1 Кнопка ON/OFF – Включение/выключение.
- 2 Кнопка MODE – Выбор режима работы.
- 3 Кнопка FAN – Скорость вращения вентилятора.
- 4 Кнопка ▲ – Кнопка увеличения температуры.
- 5 Кнопка ▼ – Кнопка уменьшения температуры.
- 6 Кнопка SLEEP – Ночной режим.
- 7 Кнопка CLOCK – Часы.
- 8 КНОПКА X-Fan – Функция продувки испарителя.
- 9 Кнопка TURBO – Режим Турбо.
- 10 Кнопка LIGHT – Подсветка дисплея на внутреннем блоке.
- 11 Кнопка TIMER ON – Включение таймера.
- 12 Кнопка TIMER OFF – Отключение таймера.
- 13 Кнопка ☰ – Выбор положения горизонтальных жалюзи.
- 14 КНОПКА ☶ – Выбор положения вертикальных жалюзи*.
- 15 Кнопка I FEEL – Функция FOLLOW ME.
- 16 КНОПКА HEALTH/AIR – Включение режима ионизации и «приток свежего воздуха».
- 17 КНОПКА QUIET – Тихий режим*.
- 18 КНОПКА TEMP – Установка температуры*.

- 1 ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ)
Нажмите кнопку ON/OFF. Когда прибор получит сигнал, то на дисплее внутреннего блока загорится индикатор режима работы. При нажатии кнопки второй раз, прибор будет

выключен. Включая или выключая прибор, функция TIMER и функция SLEEP будут отключены, но предварительные настройки сохранятся.

- 2 MODE (РЕЖИМ РАБОТЫ)
Нажатием кнопки выбирается режим работы в следующей последовательности: AUTO (Автоматический), Cool (Охлаждение), DRY (Сушение), HEAT (Нагрев), Fan (Вентилятор). На дисплее пульта высвечиваются соответствующие значки индикации режимов:



- 1 **Примечание:**
О РЕЖИМЕ AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ РЕЖИМ РАБОТЫ)
Когда выбран режим AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ РЕЖИМ РАБОТЫ), установленная температура отображаться на LCD-дисплее не будет, кондиционер в зависимости от температуры воздуха в помещении автоматически начинает работать в режиме охлаждения или нагрева, создавая комфортные условия для пользователя.

- 3 FAN (ВЫБОР СКОРОСТИ ВРАЩЕНИЯ ВЕНТИЛЯТОРА*)
Нажатием кнопки FAN скорость вентилятора меняется в следующей последовательности: AUTO – Низкая – Средняя – Высокая. На дисплее высвечивается соответствующая индикация скорости вентилятора: AUTO: ▲ – Низкая; ▲▲ – Средняя; ▲▲▲ – Высокая. В режиме AUTO скорость вентилятора задается автоматически в зависимости от разницы заданной температуры и температуры окружающего воздуха.
- 4 КНОПКА НАСТРОЙКИ КОМНАТНОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ ▲

* – Данные функции отсутствуют в модели серии ZACS-HPFIA17N1.

Используется для увеличения температуры, значений таймера. Для того, чтобы увеличить температуру, нажмите кнопку ▲.

Непрерывное нажатие и удержание кнопки ▲ более 2 секунд соответственно будет быстро увеличивать температуру до того момента, пока кнопка не будет отжата. В режиме AUTO функция регулировки температуры отсутствует. Диапазон регулировки температур: 16–30°C или 61–86°F.

5 КНОПКА НАСТРОЙКИ КОМНАТНОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ ▼

Используется для уменьшения температуры, значений таймера. Непрерывное нажатие и удержание кнопки ▼ более 2 секунд соответственно будет быстро понижать температуру до того момента, пока кнопка не будет отжата. В режиме AUTO функция регулировки температуры отсутствует.

6 SLEEP (НОЧНОЙ РЕЖИМ)

Используется для установки или отмены НОЧНОГО РЕЖИМА. После включения прибора функцию установки ночного режима нужно активировать. После выключения прибора все существующие настройки функции НОЧНОГО РЕЖИМА будут отменены. При установке функции НОЧНОГО РЕЖИМА на дисплее пульта высвечивается значок ☾. В этом режиме может быть применена функция TIMER. В режиме AUTO и FAN данная функция недоступна.

7 CLOCK (ЧАСЫ)

Нажатием кнопки CLOCK (ЧАСЫ) можно выставить время часов, значок ⌚ начнет мигать на дисплее. На момент мигания знака ⌚ в течение 5 секунд можно выставить время, нажимая кнопку ▲ или кнопку ▼, непрерывным нажатием и удержанием кнопки — более 2 секунд значение времени будет изменяться каждые 0,5 секунд на 1 значение. После того, как значок CLOCK (ЧАСЫ) перестанет мигать и на дисплее появится постоянно горящий значок ⌚ — значит время выставлено. После установки времени нажмите кнопку CLOCK повторно для подтверждения. После отключения прибора из сети часы необходимо выставить заново. Знак индикации ⌚ высвечивается на дисплее после подачи электропитания. В зоне индикации часов высвечивается текущее время либо значение времени таймера в зависимости от установок.

8 X-FAN (функция продувки испарителя)

Данная функция может быть использо-

вана только в режимах ОХЛАЖДЕНИЕ и ОСУШЕНИЕ. Для включения функции нажмите на кнопку X-FAN, при этом на дисплее отобразится . В случае, если функция активна, при выключении сплит-системы с помощью кнопки ON/OFF, кондиционер продолжит продувать испаритель на самой высокой скорости вращения вентилятора в течение 2х минут. Это позволит просушить теплообменник внутреннего блока, для предотвращения образования неприятного запаха. По умолчанию функция не активна - после нажатия кнопки ON/OFF кондиционер немедленно выключается.

9 TURBO (ТУРБО-РЕЖИМ)

В режиме COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ) и HEAT (ОБОГРЕВ) нажатием кнопки TURBO можно включить/выключить функцию ТУРБО-РЕЖИМ. После включения на дисплее появится значок ⚡. При переключении режимов либо при увеличении/уменьшении скорости вращения вентилятора, функция ТУРБО-РЕЖИМ автоматически отключается.

! **Примечание:**
О РЕЖИМЕ TURBO

После загрузки данной функции прибор начнет работать на максимальной мощности, чтобы обогреть или охладить помещение как можно скорее.

10 LIGHT (ПОДСВЕТКА ДИСПЛЕЯ НА ВНУТРЕННЕМ БЛОКЕ)

Нажатием кнопки LIGHT можно включить/выключить функцию ПОДСВЕТКИ ДИСПЛЕЯ на внутреннем блоке. После выключения прибора из сети функцию LIGHT необходимо подключить заново.

11 TIMER ON (ВКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА)

Нажатием кнопки TIMER ON (ВКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА) устанавливается функция включения кондиционера по таймеру. Значок ⌚ появится на дисплее и замигает, в этот момент появятся мигающие часы с помощью которых можно установить время таймера. В течение 5 секунд, пока часы на дисплее будут мигать, нажимая кнопку ▲ или ▼, время можно увеличивать или уменьшать на 1 минуту. Удерживая кнопку ▲ или ▼ более 2 секунд, время можно увеличивать или уменьшать на 10 минут. После того, как время на часах установлено, на дисплее появится значок ⌚ и на часах отобразится текущее время. Нажмите кнопку TIMER ON чтобы сохранить время таймера. Теперь время установлено. Повторное нажа-

тие кнопки TIMER ON отменит функцию таймера. Значок ⌚ на дисплее исчезнет. Теперь таймер отключен. Перед тем, как выставить таймер, на часах необходимо установить действующее время.

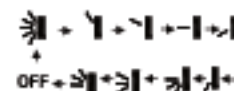
12 TIMER OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА)

Нажатием кнопки TIMER OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА) можно отключить таймер. Таймер можно отключить пока на дисплее мигает значок ⌚. Метод отключения таймера аналогичен методу установки функции TIMER ON (ВКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА).

13, 14 SWING UP AND DOWN (ПОЛОЖЕНИЕ ЖАЛЮЗИ)

Нажатием кнопки SWING UP AND DOWN можно регулировать положения горизонтальных жалюзи внутреннего блока под необходимым Вам углом. Выбор положения горизонтальных жалюзи осуществляется в следующей последовательности:

Режим качения включает в себя весь угол обдува. Ниже показаны 3 основных стандартных положения жалюзи внутреннего блока.



Если нажать на кнопку ⚡ и удерживать в течение 2 секунд жалюзи начнут качаться, затем, если кнопку отжать, положение жалюзи

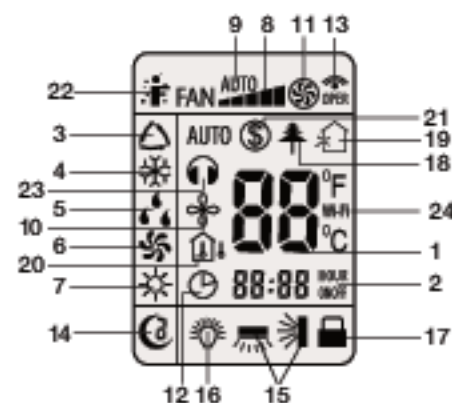


зафиксируется в выбранном положении. Также, в режиме покачивания, нажатием кнопки более 2 секунд фиксируется необходимый угол поворота жалюзи. Данное положение будет сохранено до следующей регулировки.

15 FOLLOW ME - в данном режиме пульт ДУ передает на кондиционер значение текущей температуры непосредственно в месте нахождения пульт ДУ. Значение текущей температуры также отобразится на дисплее пульта ДУ. При включении соответствующий индикатор отобразится на дисплее пульта ДУ. Для выключения еще раз нажмите кнопку (FUEL).

16 HEALTH-WAR — данная функция не используется.

Панель индикации



- 6 FAN (Вентилятор).
- 7 HEAT (Нагрев).
- 8 Скорость вращения вентилятора.
- 9 AUTO FAN – автоматический режим работы вентилятора.
- 10 Режим X-FAN (функция продувки испарителя).
- 11 Режим TURBO.
- 12 Индикатор CLOCK (ЧАСЫ).
- 13 Передача сигнала.
- 14 Ночной режим SLEEP.
- 15 Положение горизонтальных/вертикальных жалюзи.
- 16 LIGHT.
- 17 Блокировка кнопок.
- 18 Режим HEALTH. Ионизация.*
- 19 Приток свежего воздуха.*
- 20 Температура снаружи/внутри.*
- 21 Автообогрев при 8°C.
- 22 Функция FOLLOW ME.
- 23 Личный режим*.
- 24 Функция управления по Wi-Fi.*

* - Данные функции отсутствуют в моделях серий ZACS-HPFA17/11.

Порядок работы кондиционера в различных режимах

- В режиме охлаждения или нагрева кондиционер поддерживает заданную температуру с точностью $\pm 1^{\circ}\text{C}$.
- Если заданная температура в режиме охлаждения выше температуры окружающего воздуха более чем на 1°C – кондиционер будет работать в режиме вентиляции.
- Если заданная температура в режиме нагрева ниже температуры окружающего воздуха более чем на 1°C – кондиционер будет работать в режиме вентиляции. В режиме AUTO температура не регулируется вручную, кондиционер автоматически поддерживает комфортную температуру $23 \pm 2^{\circ}\text{C}$. Если температура плюс 20°C кондиционер автоматически начнет работу в режиме нагрева. При температуре плюс 26°C кондиционер включится в режим охлаждения.
- В режиме осушения (DRY) кондиционер поддерживает заданную температуру с точностью $\pm 2^{\circ}\text{C}$. Если при включении кондиционер

ра температура в помещении выше заданной более чем на 2°C , то кондиционер будет работать в режиме охлаждения.

- При достижении температуры ниже заданной более чем на 2°C компрессор и вентилятор наружного блока прекращают работу, вентилятор внутреннего блока вращается с низкой скоростью.
- В режиме SLEEP при работе на охлаждение после первого часа работы заданная температура автоматически повышается на 1°C , после второго часа еще на 2°C . Далее заданная температура остается без изменения.
- В режиме SLEEP при работе на нагрев после первого часа работы заданная температура автоматически понижается на 1°C , после второго часа еще на 2°C . Далее заданная температура остается без изменения. В режимах FAN и AUTO, данная функция не доступна.

Основные функции управления

- Для включения/выключения прибора нажмите кнопку ON/OFF.

Внимание:
После выключения прибора жалюзи внутреннего блока закроются автоматически.

- Нажимая кнопку MODE, можно выбрать необходимый Вам режим работы, либо выбрать предустановленные режимы COOL или HEAT.
- Кнопками \blacktriangle или \blacktriangledown можно установить желаемую температуру. В режиме AUTO температура задается автоматически.
- Нажимая кнопку FAN, можно выбрать необходимую Вам скорость вращения вентилятора.

Дополнительные функции управления

- Нажимая кнопку SLEEP можно включить/отключить NOCTURNAL REGIM РАБОТЫ.
- Нажимая кнопки TIMER ON и TIMER OFF, можно установить функцию таймера.
- Нажимая кнопку LIGHT, можно включить/отключить подсветку дисплея на внутреннем блоке.
- Нажимая кнопку TURBO, можно включить/отключить TURBO-РЕЖИМ.

Блокировка кнопок пульта

Если пульт управления находится в состоянии ВКЛ., то одновременным нажатием кнопок \blacktriangle и \blacktriangledown можно заблокировать/разблокировать клавиату-


ру на пульте ДУ. Если пульт ДУ заблокирован, на дисплее высвечивается значок . После снятия блокировки значок  с дисплея исчезнет.

Шкала температуры по Цельсию и Шкала температуры по Фаренгейту

Необходимо отключить прибор. Одновременно удерживая кнопку MODE и кнопку \blacktriangledown установите режим $^{\circ}\text{C}$ (Celsius) или $^{\circ}\text{F}$ (Fahrenheit).

Автообогрев 8°C

Данная функция используется для автоматического поддержания плюсовой температуры в доме $+8^{\circ}\text{C}$. Для ее включения или отключения необходимо в режиме обогрева нажать одновременно

кнопки TBMP и CLOCK. Когда функция активна, на дисплее пульта ДУ отображаются иконки  и 8°C .

Принудительное включение/выключение функции разморозки

Функция разморозки (Defrosting) может быть принудительно выключена или включена. Для этого необходимо в состоянии пульта ВЪКЛ. нажать одновременно кнопки X-FAN и MODE. Режим разморозки включится или выключится в зависимости от предыдущего состояния. При включении функции в зоне инди-


кации температуры загорается символ H1. Если функция включена, то при включении кондиционера в режим нагрева символ H1 будет мигать в течении 5 секунд. Если при этом нажать одновременно кнопки \blacktriangle , \blacktriangledown , то вместо символа H1 высвечивается заданная температура.

Функция автоматического оттаивания внутреннего блока

В случае, если температура внутри и снаружи помещения низкая, теплообменник внутреннего блока начинает обмерзать. При температуре на теплообменнике 0°C автоматически включается функция автоматического оттаив-

ания. Компрессор и вентиляторы внутреннего и наружного блока останавливаются. На панели внутреннего блока мигает индикатор.

Порядок управления

- После подключения кондиционера к сети электропитания нажмите кнопку ON/OFF для включения кондиционера.
- Кнопкой MODE выберите режим охлаждения COOL или нагрева HEAT.
- Кнопками \blacktriangle \blacktriangledown установите значение заданной температуры в диапазоне от 16 до 30°C .
- В режиме AUTO значение температуры устанавливается автоматически и с пульта не задается.
- Кнопкой FAN установите требуемый режим вращения вентилятора: AUTO FAN (автоматический),  — низкая скорость,  — средняя скорость,  — высокая скорость.
- Кнопкой  установите режим качания жалюзи. Для включения функций SLEEP, TIMER, TURBO, LIGHT нажмите соответствующие кнопки.



- В пульте управления кондиционера применяются две батарейки 1,5 В типа ААА.
- Для извлечения батареек, при замене, необходимо сдвинуть крышку пульта управления в направлении стрелки (см. рисунок) извлечь батарейки и установить новые.
- Установите крышку пульта на место.
- Не допускается использовать одновременно батарейку выработавшую ресурс и новую, а также батарейки разных типов. Срок службы батареек не более 1 года.
- Если предполагается, что пульт не будет использоваться длительное время необходимо извлечь батарейки.

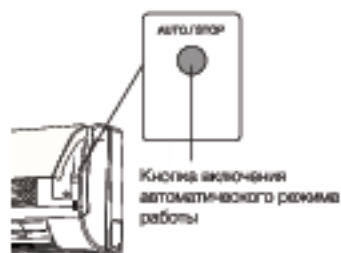
Управление кондиционером без пульта ДУ

Если вы потеряли пульт ДУ или он неисправен, выполните следующие шаги:

1. Если кондиционер не работает.

Если вы хотите запустить кондиционер, нажмите кнопку автоматического включения на внутреннем блоке (перед этим аккуратно приподнимите переднюю панель).

При нажатии кнопки переключателя кондиционер включится в автоматический режим. В зависимости от температуры в помещении кондиционер будет охлаждать, нагревать или работать в режиме вентиляции. Если кондиционер работает, то при нажатии кнопки остановится.



Советы по использованию

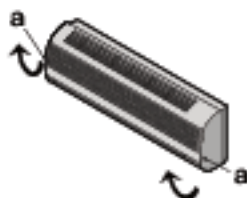
Для управления комнатным кондиционером пульт дистанционного управления следует направлять на приемник сигнала. Пульт дистанционного

управления включает кондиционер на расстоянии до 7 м, если его направлять на приемник сигнала внутреннего блока.

Уход и техническое обслуживание

Чистка передней панели

- Отключите устройство от источника питания до того, как вынете шнур питания из розетки.
- Чтобы снять переднюю панель кондиционера, зафиксируйте ее в верхней позиции и тяните на себя.



Уход и техническое обслуживание

- Используйте сухую и мягкую тряпку для очистки панели. Используйте теплую воду (ниже 40 °С) для промывки панели, если устройство очень грязное.
- Ни в коем случае не используйте бензин, растворители и абразивные средства для очистки передней панели кондиционера.
- Не допускайте попадания воды на внутренний блок. Велика опасность получить удар электрическим током. Установите и закройте переднюю панель путем нажатия позиции «В» по направлению вниз.



1. Откройте переднюю панель
2. Аккуратно потяните рычаг фильтра на себя.
3. Извлеките фильтр.

Очистка и повторная установка воздушного фильтра

Если загрязнение уже есть, то промойте фильтр моющим раствором в теплой воде. После очистки хорошо просушите фильтр в тени. Установите фильтр на место. Снова закройте переднюю панель.

- Примечание:**
Промывайте воздушный фильтр каждые две недели, если кондиционер работает в очень загрязненном помещении.



Чистка воздушного фильтра

Необходимо прочищать воздушный фильтр после его эксплуатации в течение 100 часов. Процесс очистки выглядит следующим образом: Отключите кондиционер и снимите воздушный фильтр.

Защита

Условия эксплуатации

Устройство защиты может автоматически выключить кондиционер в следующих случаях:

Режим	Причина
ОБОГРЕВ	Если температура воздуха вне помещения выше 24 °С
	Если температура воздуха вне помещения ниже -7 °С
ОХЛАЖДЕНИЕ	Если температура в комнате выше 27 °С
	Если температура воздуха вне помещения выше 43 °С
ОСУШЕНИЕ	Если температура воздуха вне помещения ниже 18 °С
	Если температура в комнате ниже 18 °С

- Примечание:**
Не регулируйте вручную горизонтальные жалюзи, в противном случае может произойти их поломка. Чтобы предотвратить образование конденсата не допускайте длительного направления воздушного потока вниз в режиме ОХЛАЖДЕНИЕ или ОСУШЕНИЕ.

Чрезмерный шум

- Устанавливайте кондиционер в месте, способном выдержать его вес, чтобы он работал с наименьшим шумом.
- Устанавливайте наружную часть кондиционера в месте, где выброс воздуха и шум от работы кондиционера не мешают соседям.
- Не устанавливайте какие-либо ограждения перед наружной частью кондиционера, т. к. это увеличивает шум.

Особенности устройства защиты

- При переключении режима либо после того, как кондиционер был выключен затем вновь включен, компрессор кондиционера запустится только через 3 минуты.

Защита

- После включения в течении первых 20 секунд кондиционер производит самодиагностику и только после этого начинает работать.

Особенности режима ОБОГРЕВ

Предварительный нагрев. После начала работы кондиционера в режиме ОБОГРЕВ, теплый воздух начинает поступать только через 2-5 минут. Разморозивание наружного блока. В процессе

обогрева кондиционер будет автоматически размораживаться для увеличения своей производительности. Обычно это занимает от 2 до 10 минут. Во время размораживания вентиляторы не работают. После того, как разморозивание завершено, режим обогрева включается автоматически. При режиме разморозивания возможно появление пара от наружного блока кондиционера, это нормально и не является неисправностью.

Устранение неполадок

Следующие случаи не всегда являются причинами неполадок, пожалуйста, убедитесь в этом, прежде чем обращаться в сервисную службу.

1. Прибор не работает:
 - подождите 3 минуты и попытайтесь снова включить кондиционер. Возможно, защитное устройство блокирует работу кондиционера;
 - сели батарейки в пульте дистанционного управления;
 - вилка не до конца вставлена в розетку.
2. Отсутствует поток охлажденного или нагретого воздуха (в зависимости от необходимого режима):
 - возможно, загрязнен воздушный фильтр;
 - проверьте, не заблокированы ли впускные и выпускные воздушные отверстия;
 - возможно, неправильно установлена температура.
3. Прибор не включается сразу же:
 - при изменении режима в процессе работы происходит задержка срабатывания на 3 минуты.
4. Специфический запах:
 - этот запах может исходить от другого источника, например, мебели, сигарет и т. д., который

поглощается устройством и выпускается вместе с воздухом.

5. Звук журчащей воды:
 - шум возникает при движении хладагента по трубам;
 - разморозивание наружного блока в режиме нагрева;
6. Слышится потрескивание:
 - звук может возникать под влиянием изменения температуры корпуса.
7. Из выпускного отверстия выходит туман:
 - туман появляется, когда в помещении высокая влажность;
8. Индикатор компрессора горит постоянно, а внутренний вентилятор не работает:
 - режим работы кондиционера был изменен с режима нагрева на режим охлаждения. Индикатор погаснет в течение 10 минут и вернется в режим нагрева.

Если после всех попыток устранения неполадок проблема не решена, обратитесь в авторизованный сервисный центр в вашем регионе либо к торговому представителю.

Комплектация

- Крепления для монтажа на стену (только для внутреннего блока)
- Пульт ДУ
- Инструкция (руководство пользователя)
- Гарантийный талон (в инструкции)

Опционально:
Соединительные межблочные провода.

Утилизация

По окончании срока службы кондиционер следует утилизировать. Подробную информацию по

утилизации кондиционера Вы можете получить у представителя местного органа власти.

Технические характеристики прибора

Серия Perfecto

Модель	ZACS-07 HPF/A17N1	ZACS-09 HPF/A17N1	ZACS-12 HPF/A17N1	ZACS-16 HPF/A17N1	ZACS-24 HPF/A17N1
Тип кондиционера	НАСТОЯЩИЙ СПЛИТ-СИСТЕМ				
Холодопроизводительность, BTU/h/c	7677	8701	11089	16378	20984
Теплопроизводительность, BTU/h/c	8018	9042	11601	17060	22660
Потребляемая мощность (охлаждение/обогрев), Вт	7006/51	7947/34	1012/941	1465/1500	1915/1855
Спектр питания	220-240 В~, 50 Гц, 1 фаза				
Производительность по воздуху м ³ /ч	470	470	650	650	900
Класс энергоэффективности (охлаждение/обогрев) (EER/SEER)	A/A	A/A	A/A	A/A	A/A
Тип хладагента	R410A				
Условия работы компрессора при температуре наружного воздуха (охлаждение/обогрев)	от +21 °C до +49 °C / от -7 °C до +24 °C				
Уровень шума (внутренний блок/наружный блок), дБА	26/49	26/49	31/52	33/55	37/55
Номинальный ток (охлаждение/обогрев), А	3,5/3,2	3,7/3,3	4,3/4,4	6,61/6,72	8,49/8,23
Диаметр труб (всп.-жидк.), мм	1/4 / 3/8	1/4 / 3/8	1/4 / 1/2	1/4 / 1/2	1/4 / 1/2
Максимальная длина трассы, м	15	15	15	25	25
Максимальный перепад высот, м	10	10	10	10	10
Габариты (ШxГxВ) (внутренний блок/наружный блок), мм	69 (625)x185 / 720x428x310	69x204 (85) / 720x428x310	77x250x185 / 770x428x320	84x289x210 / 848x540x320	97x300x225 / 913x540x378
Вес нетто (внутренний блок/наружный блок), кг	7,5/22,0	7,5/24,5	8,5/30,0	11/39,0	13,5/50,0
Габариты (ШxГxВ) (внутренний блок/наружный блок), мм	760x318x255 / 760x470x320	760x318x255 / 760x470x320	835x318x255 / 835x500x320	915x354x279 / 878x590x320	1038x370x236 / 994x725x428
Вес брутто (внутренний блок/наружный блок), кг	8,5/24,0	8,5/26,5	9,5/32,5	13,0/41,5	16,5/54,0

Сертификация

Информация о сертификации продукции обновляется ежегодно. (При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца).

Товар соответствует требованиям:

- ТР ТС 004/2011
- О безопасности низковольтного оборудования-
- ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Изготовитель:

СМА «Грин Трейд»

Адрес изготовителя:

ЛВ-1004
Латвия, Рига, ул. Бикенсалас, 6.
E-mail: info@greentrade.lv

Импортер и уполномоченное изготовителем лицо в РФ:

ООО «Ай.Эр.Эм.Сэл», 119049, г. Москва, Ленинский проспект, д. 6, стр. 7, офис. 14
E-mail: info@itmc.ru

Дата изготовления указывается на этикетке на приборе.

Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию и характеристики прибора.

Zanussi is a registered trademark used under license from AB ElectroLux (publ).
Занусси – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией ElectroLux AB (publ).

Сделано в Китае.

Форма протокола о приемке оборудования после проведения
пусконаладочных работ

г. _____

« ____ » _____ 20 ____ г.

Для проведения пусконаладочных работ предъявлено следующее оборудование:

смонтированное по адресу: _____

Установлено, что:

1. Проект разработан _____

(наименование проектной организации, номер чертежей и даты)

2. Монтажные работы выполнены _____

(наименование монтажной организации)

ПРИМЕЧАНИЕ — Паяные соединения медных труб:

..... (место пайки); (число паяк)

3. Дата начала монтажных работ _____

(время, число, месяц и год)

4. Дата окончания монтажных работ _____

(время, число, месяц и год)

Установлено, что бытовая система кондиционирования готова (не готова)

к тестовому запуску

Ответственный _____

ФИО монтажника

подпись

Форма протокола тестового запуска

Тестовый запуск бытовой системы кондиционирования выполнен

« _____ » _____ 20 _____ г. в _____.

Во время тестового запуска определены основные параметры работы бытовой системы кондиционирования, представленные в таблице 1

Т А Б Л И Ц А 1 — Параметры бытовой системы кондиционирования при тестовом запуске

№	Контролируемый параметр	Требуется	Фактическое значение	
1	Рабочее напряжение, В	От 200 до 240		
2	Рабочий ток, А	Менее 110% от номинального значения	Охлаждение	
			Нагрев	
3	Перепад температуры воздуха на теплообменном аппарате испарительного блока, °С	Не менее 8	Охлаждение	
			Нагрев	
4	Перепад температуры воздуха на теплообменном аппарате компрессорно-конденсаторного блока, °С	От 5 до 12	Охлаждение	
			Нагрев	

Фактические значения параметров бытовой системы кондиционирования соответствуют (не соответствуют) требуемым значениям.

Во время тестового запуска бытовая система кондиционирования проверена на всех режимах, предусмотренных заводом-изготовителем, и признана исправной. Устройства защиты срабатывают своевременно.

Пусконаладочные работы окончены.

ФИО мастера

подпись

Работы принял. Претензий не имею.

ФИО заказчика

подпись

Гарантийный талон

Настоящий документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагаемые соглашением сторон либо договором.

Правильное заполнение гарантийного талона

Внимательно ознакомьтесь с гарантийным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен и имел штамп Продавца. При отсутствии штампа Продавца и даты продажи (либо кассового чека с датой продажи) гарантийный срок изделия исчисляется с даты производства изделия. Для конденсатора сплит-системы бытовой обязательным также является указание даты пуска в эксплуатацию и штамп авторизованной организации, производившей пуск в эксплуатацию.

Запрещается вносить в Гарантийный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать какие-либо указания в нем данные.

Внешний вид и комплектность изделия

Тщательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность, все претензии по внешнему виду и комплектности изделия предъявляйте Продавцу при покупке изделия.

Общие правила установки (подключения) изделия

Установка (подключение) изделия допускается исключительно специалистами компании, авторизованных на продажу или монтаж и гарантийное обслуживание соответствующего типа оборудования, имеющих лицензию на данный вид работ (конденсаторы сплит-системы бытовой). Продавец (изготовитель) не несет ответственности за недостатки изделия, возникшие из-за неправильной установки (подключения).

Поздравляем Вас с приобретением техники отличного качества!

Дополнительную информацию об этом и других изделиях Вы можете получить у Продавца или по нашей информационной линии в г. Москва:

Тел: 8 (800) 500-07-75 (По России звонок

бесплатный, в будние дни с 8⁰⁰ до 19⁰⁰)

E-mail: info_comfort@zanyu.com

Адрес для писем:

125483, г. Москва, а/я 310

Адрес в Интернете: www.zanyu-comfort.ru

Модель	Серийный номер
Дата покупки	
Штамп продавца	
Дата пуска в эксплуатацию	
Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию	

Подробней информации о сервисных центрах, уполномоченных осуществлять ремонт и техническое обслуживание изделия, предлагается ознакомиться в списке ниже, который на сайте. Претензии принимаются только из-за заводского брака.

ИСПОЛНЯЕТ МАСТРОМ ПРИ ОБСЛУЖИВАНИИ

ZANUSSI

ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Модель: _____

Серийный номер: _____

Дата покупки: _____

Штамп продавца: _____

Дата пуска в эксплуатацию: _____

Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию: _____

ИСПОЛНЯЕТ МАСТРОМ ПРИ ОБСЛУЖИВАНИИ

ZANUSSI

ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Модель: _____

Серийный номер: _____

Дата покупки: _____

Штамп продавца: _____

Дата пуска в эксплуатацию: _____

Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию: _____

Ф.И.О. покупателя: _____

Адрес: _____

Телефон: _____

Код з/аказа: _____

Дата монтажа: _____

Сервис-центр: _____

Мастер: _____

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия, с целью улучшения его технических характеристик.

Такие изменения вносятся в изделие без предварительного уведомления Покупателя и не влекут за собой ответственности по изменению (улучшению) ранее выданных изделий.

Убедительно просим Вас во избежание недоукомплекта до установочной документации изделия внимательно изучить его инструкцию по эксплуатации.

Запрещается вносить в Внутренний блок какие-либо изменения, а также стирать или переписывать какое-либо указание в нем. Срок службы прибора 10 лет, если не указано иное.

Срок действия гарантии
 Настоящий Препитийный блок имеет срок, если он правильно/чисто заполнен и в нем указаны наименование и модель изделия, его серийный номер, дата продажи, а также имеется подпись уполномоченного лица и штамп Продавца.

Гарантия на конденсаторы, трибуция специализированного монтажа (кроме мобильных), будет составлять 3 года, если монтаж конденсатора выполнен одной из Авторизованной Монтажной Организацией, и 1 год, в случае, если монтаж конденсатора проведен неуполномоченной организацией. Внутренние обязательства на монтаж таких конденсаторов несет на себя монтажная организация. На сплит-системы серии ZACS-HPF Preiada гарантийный срок составляет 60 (шестьдесят) месяцев.

Указанные выше гарантийные сроки распространяются только на изделия, которые исполняются в строгом соответствии с условиями гарантии, не являются с предпринимательской деятельностью. В случае использования изделия в предпринимательской деятельности, срок гарантии составляет 3 (три) месяца.

Внутренний срок на комплектующие изделия или составные части (детали) которые могут быть сняты с изделия без предварительного согласия Инструктора, та. радиатор, насос, цанги, трубки, цанги и др. подобные комплектующие) составляет 3 (три) месяца.

Действительность гарантии

Настоящая гарантия действительна только на территории РФ на изделия, купленные на территории РФ. Гарантия распространяется на производственный или конструктивный дефект изделия. Настоящая гарантия включает в себя выполнение уполномоченные сервисные центры ремонтных работ и замену дефектных деталей изделия в сервисном центре или у Покупателя (по согласованию сервисного центра). Внутренний ремонт изделия выполняется в срок не более 45 (сорок пять) дней.

Настоящая гарантия не дает права на возмещение и покрытие ущерба, причиняемого в результате аварии и регулировки изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя, с целью приведения его в соответствие с национальными или местными техническими стандартами и нормами безопасности. Такое обращение является нарушением на то, что в соответствии с Жилищным Кодексом РФ Покупатель обязан согласовать монтаж купленного оборудования с эксплуатирующей организацией и жилищными органами исполнительной власти субъекта Российской Федерации. Продавец и Изготовитель не несут ответственность за любые неблагоприятные последствия, возникшие с использованием Покупателем купленного изделия надлежащего качества без утвержденного плана монтажа и разрешения уполномоченных организаций.

НАС ОБЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА:

- периодическое обслуживание и сервисное обслуживание изделия (частую замену фильтров);
- любые аварии и повреждения изделия, в т.ч. с целью усовершенствования и расширения сферы его применения, которые указаны в Инструкции по эксплуатации изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя.

НАС ОБЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ СРВ В СЛУЧАЕ:

- если будет полностью/частично изменен, стерт, удален или будет на разборке серийный номер изделия;
- использован изделие не по его прямому назначению, не в соответствии с его Инструкцией по эксплуатации, в том числе, эксплуатация изделия с перегрузкой или совместно со вспомогательными устройствами, не рекомендованными Продавцом (готовыми или нет);

- наличие на изделии механических повреждений (сколов, трещин, и т.д.), входной ствол на изделие чрезмерной силы, чрезмерной агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности/жесткости, концентрированных паров, если что-либо из перечисленного стало причиной неисправности изделия;
- ремонт/обслуживание изделия/деталей/узлов в эксплуатации изделия не уполномоченными на это организациями/лицами;
- стихийные бедствия (пожар, наводнение и т.д.) и другие причины, не входящие в сферу Продавца (готовых изделий) и Покупателя, которые причинили вред изделию;

- неправильного подключения и деления к электрической сети, а также неисправностей (не соответствия работным параметрам и безопасности) электрической сети;
- дефектов, возникших вследствие попадания внутрь изделия посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности, и т.д.
- неправильного хранения и деления;
- необходимости замены расходных материалов: ламп, фильтров, элементов питания, аксессуаров, предохранителей, а также стеклянных/фреоновых/компрессорных и герметизирующих устройств и других дополнительных/быстроиснашиваемых/износных деталей (комплектующих) изделия, которые имеют собственный ограниченный период работоспособности, в связи с их естественным износом или если такая замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия;
- дефектов сборки, в которой изделие использовалось как элемент этой системы.

Общие условия гарантийного обслуживания кондиционера

Настоящая гарантия не распространяется на недостатки работы изделия в случае если Покупатель по своей инициативе (без учета соответствующей информации Продавца) выбрал и купил конденсатор надлежащего качества, но по своим техническим характеристикам не предназначенный для помещения, в котором он был впоследствии установлен Покупателем.

Покупатель/продавец предупрежден о том, что в соответствии с п.11 "Правил недобросовестных товаров надлежащего качества не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар другого размера, формы, габарита, факции, расцветки или комплектации" Пост. Правительства РФ от 19.01.1998 №25 он не вправе требовать обмена купленного изделия в порядке ст. 25 Закона "О защите прав потребителей" и ст.502 ГК РФ.

С момента подписания Покупателем Внутреннего блока окупается, что:

- Все необходимые и информации о купленном изделии и его потребительских свойствах в соответствии со ст. 10 Закона "О защите прав потребителей" предоставлена Покупателю в полном объеме;
- Покупатель получил Инструкцию по эксплуатации купленного изделия на русском языке и
- Покупатель ознакомлен и согласен с условиями гарантийного обслуживания/особенностями эксплуатации купленного изделия;
- Покупатель претензий к внешнему виду/качеству

или указать при подписании в пункте выше
 Подписать название или "узнать"

купленного изделия не имеет

Покупатель: _____

Подпись: _____ Дата: _____

Указанный Покупателем

Напоминаем, что неавторизованный монтаж кондиционера может привести к его неправильной работе и как следствием выходу изделия из строя. Монтаж данного оборудования должен производиться согласно документу СТО НОСТРОЙ 25 «О МОНТАЖЕ И ПУСКОМОНТАЖЕ ИСПОЛНИТЕЛЬНЫХ КОМПРЕССОРНО-КОНДЕНСАТОРНЫХ БЛОКОВ В БЫТОВЫХ СИСТЕМАХ КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ В ЖИЛЫХ И СООРУЖЕНИЯХ». Гарантию на монтажные работы и связанные с ними недостатки в работе изделия несет монтажная организация. Производитель (продавец) вправе отказать в гарантии на изделие с контролируемым заводом в эксплуатации с нарушением стандартов и инструкций.

Ф.И.О. покупателя: _____

Адрес: _____

Телефон: _____

Код з/аказа: _____

Дата монтажа: _____

Сервис-центр: _____

Мастер: _____

www.easy-comfort.ru

www.zanussi.ru

В тексте и цифровых обозначениях инструкции могут быть допущены технические ошибки и опечатки.

Изменения технических характеристик и ассортимента могут быть произведены без предварительного уведомления.

Занусси — зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией Electrolux AB (публ.).

Zanussi is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ.).

